

# INSTITUTO DOMINICANO DE LAS TELECOMUNICACIONES (INDOTEL)

## RESOLUCIÓN NO. 138-12

**QUE DECLARA LA EXTINCIÓN DE LOS DERECHOS Y EFECTOS JURÍDICOS DERIVADOS DE LAS AUTORIZACIONES EXPEDIDAS POR LA ANTIGUA DIRECCIÓN GENERAL DE TELECOMUNICACIONES (DGT), A FAVOR DE LA EMBAJADA DEL JAPON, PARA EL USO DE LAS FRECUENCIAS 7.96700 MHZ, 11.59000 MHZ, 16.32650 MHZ y 18.03550 MHZ.**

El **INSTITUTO DOMINICANO DE LAS TELECOMUNICACIONES (INDOTEL)**, por órgano de su Consejo Directivo y de conformidad con las disposiciones de la Ley General de Telecomunicaciones, No. 153-98, de fecha 27 de mayo de 1998, publicada en la Gaceta Oficial No. 9983, reunido válidamente previa convocatoria, dicta la siguiente **RESOLUCIÓN**:

Con motivo de la renuncia a los derechos de uso de las frecuencias 7.96700 MHz, 11.59000 MHz, 16.32650 MHz y 18.03550 MHz, presentada al **INDOTEL** por Yuji Takeya, en su condición de Encargada de Negocios de la **Embajada del Japón**.

### Antecedentes.-

1. En fecha 11 de mayo del año 1992, la antigua Dirección General de Telecomunicaciones (DGT), emitió el oficio No. 1124, mediante el cual asignó a favor de la **Embajada del Japón**, el derecho de uso de las frecuencias 7.96700 MHz, 11.59000 MHz, 16.32650 MHz y 18.03550 MHz.

2. A partir del 27 de mayo de 1998, con la entrada en vigencia de la Ley General de Telecomunicaciones, No. 153-98, todas las facultades reconocidas a la Dirección General de Telecomunicaciones (DGT), fueron traspasadas a favor del **INDOTEL**, quedando además derogada la Ley No. 118, de fecha 1 de febrero de 1966, antigua Ley de Telecomunicaciones; que dentro de las facultades que reconoce la Ley General de Telecomunicaciones, No. 153-98, a favor del **INDOTEL** se encuentra la de regular la utilización y el otorgamiento de los derechos de uso del espectro radioeléctrico;

3. En ejercicio de tales facultades, mediante comunicaciones Nos.11005201 y 12003045, de fecha 30 de mayo de 2011, y 1 de marzo de 2012, respectivamente, el **INDOTEL** remitió a la **Embajada del Japón**, las Facturas No. A010010010100001947 y A010010010100002482, por valor de ciento veintiocho mil seiscientos noventa y cinco con 85/100 (**RD\$128.695.85**), y por valor de veinte mil setecientos sesenta y uno con 78/100 (**RD\$20,761.78**), por concepto del Derecho de Uso del espectro radioeléctrico en conexión a las frecuencias previamente descritas, correspondiente a los años 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011 y 2012;

4. En fecha 8 de octubre de 2012, la **Embajada del Japón**, remitió al **INDOTEL** la comunicación identificada con el número de correspondencia 105888, en la que manifestó lo siguiente: "(...) *la Embajada del Japón ha visto bien su sugerencia de realizar la devolución voluntaria de esas asignaciones por la no utilización de las frecuencias a nombre de esta misión diplomática, por lo que solicitamos muy cortésmente se tomen las medidas pertinentes para subsanar esta situación*", quedando de esta manera manifestado que la **Embajada del Japón**, ha puesto a disposición del **INDOTEL** las frecuencias 7.96700 MHz, 11.59000 MHz, 16.32650 MHz y 18.03550 MHz, y ha tomado la decisión de renunciar a los derechos de uso inherente a las mismas;

5. En virtud de todo lo anterior, mediante memorando No. GR-M-000297-12, de fecha 16 de octubre de 2012, el Ing. Oscar Melgen, Gerente Técnico del **INDOTEL**, remitió a la Dirección Ejecutiva, la presente solicitud de extinción del Derecho de Uso interpuesta por la **Embajada del Japón**, recomendando la declaración de extinción de los derechos y efectos jurídicos derivados de las autorizaciones expedidas por la desaparecida Dirección General de Telecomunicaciones (DGT), a favor de la **Embajada del Japón**, para el uso de las frecuencias 7.96700 MHz, 11.59000 MHz, 16.32650 MHz y 18.03550 MHz.

**EL CONSEJO DIRECTIVO DEL INSTITUTO DOMINICANO DE LAS  
TELECOMUNICACIONES (INDOTEL), DESPUÉS DE HABER  
ESTUDIADO Y DELIBERADO SOBRE EL CASO:**

**CONSIDERANDO:** Que el Consejo Directivo del **INSTITUTO DOMINICANO DE LAS TELECOMUNICACIONES (INDOTEL)** se encuentra inmerso en el proceso de facturación y cobro del Derecho de Uso del espectro radioeléctrico (DU) a los titulares de derechos de uso de frecuencias radioeléctricas; que, a raíz de dicho proceso, algunos de los sujetos obligados al pago del DU han evaluado el uso que realmente realizan de las frecuencias que les fueron asignadas por autoridad competente, y han comunicado al regulador su deseo de renunciar a ciertas frecuencias, habiendo comprobado que podían prescindir de algunas o todas las que en su momento habían sido autorizados a operar;

**CONSIDERANDO:** Que en el marco del anterior proceso, el **INDOTEL** ha recibido la renuncia de la **Embajada del Japón**, a los derechos de uso de las frecuencias 7.96700 MHz, 11.59000 MHz, 16.32650 MHz y 18.03550 MHz, que le habían sido previamente otorgados; dicha renuncia ha sido comunicada mediante carta recibida por el **INDOTEL** el 8 de octubre de 2012, en la que la Encargada de Negocio, comunica expresamente al **INDOTEL** que: “[...] **la Embajada del Japón ha visto bien su sugerencia de realizar la devolución voluntaria de esas asignaciones por la no utilización de las frecuencias a nombre de esta misión diplomática, por lo que solicitamos muy cortésmente se tomen las medidas pertinentes para subsanar esta situación**”;

**CONSIDERANDO:** Que una vez presentada al órgano regulador la solicitud de que se trata, es deber de éste examinar su competencia respecto de la misma, y en ese sentido, el Consejo Directivo del **INDOTEL** ha determinado que, acorde con lo dispuesto por Ley General de Telecomunicaciones No. 153-98 (en lo adelante “Ley”), en su artículo 3, literal “g”, uno de los objetivos de interés público y social, de la citada norma es: “*Garantizar la administración y el uso eficiente del dominio público del espectro radioeléctrico*”;

**CONSIDERANDO:** Que en ese sentido, el artículo 80.1 de la Ley, establece que el Consejo Directivo es la máxima autoridad del órgano regulador de las telecomunicaciones y, por lo tanto, el único organismo competente para conocer de la renuncia presentada ante el **INDOTEL** por el titular de los derechos de uso de las frecuencias precedentemente enunciadas;

**CONSIDERANDO:** Que conforme lo que dispone el literal “e” del artículo 78 de la Ley, una de las funciones del órgano regulador es “*reglamentar y administrar, incluidas las funciones de control, mediante las estaciones de comprobación técnica de emisiones que al efecto se instalen, el uso de recursos limitados en materia de telecomunicaciones, tales como el dominio público radioeléctrico, las facilidades de numeración, facilidades únicas u otras similares*”;

**CONSIDERANDO:** Que al tenor de lo dispuesto por el literal “m” del artículo 84 de la Ley, el Consejo Directivo se encuentra facultado para adoptar cuantas decisiones sean necesarias para viabilizar el cumplimiento de las disposiciones contenidas en dicho texto legal;

**CONSIDERANDO:** Que, en ese mismo sentido, de acuerdo a lo previsto en el artículo 66.1 de la Ley, el órgano regulador de las telecomunicaciones, tiene la facultad de gestión, administración y control del espectro radioeléctrico, incluyendo la facultad de atribuir determinados usos, bandas específicas, asignar frecuencias a usuarios determinados y controlar su correcto uso;

**CONSIDERANDO:** Que la renuncia que ha realizado la **Embajada del Japón**, a los derechos antes citados, ha sido expresa, y por lo tanto no existe lugar a la interpretación, habiendo sido comprobado por el **INDOTEL**, mediante la comunicación recibida por parte de la misma, la existencia de una voluntad inequívoca por parte de dicho cuerpo diplomático de que cesen en lo inmediato los derechos que le habían sido conferidos sobre las citadas frecuencias;

**CONSIDERANDO:** Que la Licencia es un acto administrativo de carácter favorable, el cual beneficia al destinatario con la ampliación de su patrimonio jurídico, otorgándole o reconociéndole un derecho, una facultad, un plus de titularidad o de actuación y<sup>1</sup> que puede extinguirse a consecuencia de una conducta o por decisión de su titular.<sup>2</sup>

**CONSIDERANDO:** Que la **extinción** es la “[pérdida de un derecho por expiración de este (...)]<sup>3</sup> e implica el “[fin de una situación jurídica]<sup>4</sup>, siendo la **renuncia** una de las causas que origina la misma. Por su parte, la renuncia no es más que “el acto de disposición por el cual una persona – abandona voluntariamente un derecho ya surgido en su patrimonio (derecho sustancial o acción judicial) – extingue este derecho (renuncia a un crédito, a un usufructo, a una servidumbre) o se abstiene de utilizar un medio de defensa o de una acción<sup>5</sup>”;

**CONSIDERANDO:** Que la renuncia tiene lugar cuando el interesado manifiesta expresamente su voluntad de declinar los derechos que el acto le acuerda y lo notifica a la autoridad, a partir de lo cual, se extingue el acto o el derecho al que se refiere, tal y como ha ocurrido en el presente caso<sup>6</sup>, siempre que no se trate de un derecho de orden público, el cual resulta ser en todo momento irrenunciable<sup>7</sup>;

**CONSIDERANDO:** Que, en ese sentido, el Ing. Oscar Melgen, en su calidad de Gerente Técnico del **INDOTEL**, mediante Memorando No. GR-M-000297-12, de fecha 16 de octubre de 2012, remitió a la Dirección Ejecutiva, su recomendación a los fines de que se declare la extinción de los derechos y efectos jurídicos derivados de las autorizaciones expedidas por la desaparecida Dirección General de Telecomunicaciones (DGT), a favor de la de la **Embajada del Japón**, para el uso de las frecuencias 7.96700 MHz, 11.59000 MHz, 16.32650 MHz y 18.03550 MHz;

**CONSIDERANDO:** Que, por todo cuanto ha sido precedentemente expuesto, este Consejo Directivo del **INDOTEL**, en virtud de sus atribuciones legales y reglamentarias, entiende procede declarar extintos los derechos y efectos jurídicos derivados de las autorizaciones expedidas por la antigua Dirección General de Telecomunicaciones (DGT), a favor de la **Embajada del Japón**, para el uso de las frecuencias 7.96700 MHz, 11.59000 MHz, 16.32650 MHz y 18.03550 MHz, bajo los precisos términos y condiciones que se indican en el dispositivo de la presente Resolución;

---

<sup>1</sup> García de Enterría, Eduardo, Curso de Derecho Administrativo, Tomo I, 13ª Edición, Ed. Thomson Civitas, Navarra, España, 2006, Pág. 575.

<sup>2</sup> Santamaría Pastor, Juan Alfonso; Principios de Derecho Administrativo General, Tomo II, Primera Edición, Ed. Iustel, Madrid, España, 2006, Pág. 155.

<sup>3</sup> Capitán, Henri. Vocabulario Jurídico, Editorial Temis, Santa Fe de Bogotá, 1995. Página No. 382.

<sup>4</sup> Idem. Pág. 382.

<sup>5</sup> Idem. Pág. 753.

<sup>6</sup> Dromi, Roberto; Derecho Administrativo, 11a Edición, Ciudad Argentina, Editorial de Ciencia y Tecnología, Buenos Aires, Argentina, 2006, Pág. 410.

<sup>7</sup> Cassagne, Juan Carlos; Derecho Administrativo, Tomo II, Octava Edición, Ed. Lexis Nexis, Buenos Aires, Argentina, 2006, Pág. 358.

**VISTA:** La Ley General de las Telecomunicaciones No. 153-98, del 27 de mayo de 1998, en sus disposiciones citadas;

**VISTO:** El Reglamento Concesiones, Inscripciones en Registros Especiales y Licencias para Prestar Servicios de Telecomunicaciones en la República Dominicana;

**VISTO:** El Oficio No. 1124, con fecha 11 de mayo del año 1992, mediante el cual la antigua Dirección General de Telecomunicaciones (DGT), registró a nombre de **Embajada del Japón**, el derecho de uso de las frecuencias 7.96700 MHz, 11.59000 MHz, 16.32650 MHz y 18.03550 MHz;

**VISTA:** La comunicación recibida por el **INDOTEL** en fecha 8 de octubre de 2012, mediante la cual la **Embajada del Japón**, renuncia a los derechos de uso de las frecuencias 7.96700 MHz, 11.59000 MHz, 16.32650 MHz y 18.03550 MHz;

**VISTO:** El memorando No. GR-M-000297-12, con fecha 16 de octubre de 2012, del Ing. Oscar Melgen, en su calidad de Gerente Técnico del **INDOTEL**;

**VISTAS:** Las demás piezas que integran el presente expediente administrativo de la **Embajada del Japón**.

**EL CONSEJO DIRECTIVO DEL INSTITUTO DOMINICANO DE LAS  
TELECOMUNICACIONES (INDOTEL), EN EJERCICIO DE SUS  
FACULTADES LEGALES Y REGLAMENTARIAS,**

**RESUELVE:**

**PRIMERO: DECLARAR EXTINTOS** los derechos y efectos jurídicos de los cuales es titular la **Embajada del Japón**, para el uso de las frecuencias **7.96700 MHz, 11.59000 MHz, 16.32650 MHz y 18.03550 MHz**, al tenor de lo dispuesto por el Oficio DGT No. 1124 expedido por la desaparecida Dirección General de Telecomunicaciones (DGT), en fecha 11 de mayo de 1992; en tal virtud, **DECLARAR** sin valor o efecto jurídico el citado oficio, en razón de lo expresado por el **Yuji Takeya**, quien en su calidad de Encargada de Negocios de la **Embajada del Japón**, mediante comunicación depositada en el **INDOTEL** el día 8 de octubre 2012, manifiesta expresamente la voluntad de dicha Embajada, de declinar los derechos contenidos en la autorización señalada previamente.

**SEGUNDO: DISPONER** la actualización del **Registro Nacional de Frecuencias**, en el entendido de que a partir de la fecha, las frecuencias anteriormente enunciadas deberán figurar en el mencionado Registro como disponibles para fines de posteriores asignaciones.

**TERCERO: ORDENAR** a la Directora Ejecutiva del **INDOTEL** la notificación de una copia certificada de la presente resolución de la **Embajada del Japón**, así como su publicación en el Boletín Oficial del **INDOTEL** y en la página Web que esta institución mantiene en la red de Internet.

*/...firmas al dorso.../*

Así ha sido aprobada, adoptada y firmada la presente Resolución a unanimidad de votos del Consejo Directivo del **Instituto Dominicano de las Telecomunicaciones (INDOTEL)**, en la ciudad de Santo Domingo de Guzmán, Distrito Nacional, capital de la República Dominicana, hoy día dieciocho (18) del mes de octubre del año dos mil doce (2012).

Firmados:

**Carlos Amarante Baret**  
Presidente del Consejo Directivo

**Alejandro Jiménez**  
En representación del  
Ministro de Economía, Planificación y Desarrollo  
Miembro Ex Oficio del Consejo Directivo

**Nelson Guillén Bello**  
Miembro del Consejo Directivo

**Roberto Despradel**  
Miembro del Consejo Directivo

**Juan Antonio Delgado**  
Miembro del Consejo Directivo

**Teresita Bencosme de Ureña**  
Directora Ejecutiva  
Secretaria del Consejo Directivo